

# جهانی سازی و کشورهای سرمایه‌دار

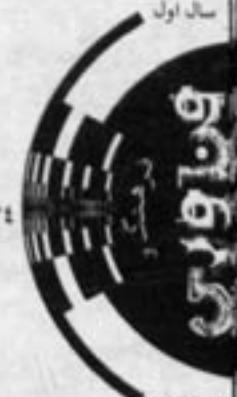
ترجمه علیرضا زارین قلم

از قدیمترین تاریخ ثبت شده جهان، کشورهایی که منابع طبیعی فراوانی داشتند غنی و کشورهایی که با کمی منابع رویه را بودند فقیر نامیده می‌شدند. برخورداری از منابع آب فراوان، زمینهای حاصلخیز، آب و هوای خوب برای زراعت و دامداری و معادن و سوختهای فسیلی، در زمینه نظامی و غیر نظامی به این کشورها قدرت می‌بخشید. با وجود این آنها راغب بودند که مرزهای خود را گسترش دهند. پس قدیمترین جهانی سازی در حد متعاقه‌ای با غلبه بر کشورهای دیگر و بر بازارهایشان پدید آمد. انقلاب صنعتی در قرن نوزدهم و بیستم به طور شفاف کشورهای فقیر و غنی را از هم متمایز کرد. مطالعه تازه مرکز تحقیقات سیاستهای اقتصادی در لندن نشان دهنده این موضوع است که در این دو قرن، نایابری کشورهای فقیر و غنی افزایش یافته و درست در سال ۱۹۵۰ در بالاترین حد خود قرار گرفته است<sup>(۱)</sup>.

بعد از گذشت این دو قرن سطح زندگی مردم در کشورهای فقیر حدوداً ۵۰ درصد ارتقا یافت. ارتباطات جهانی بهبود یافته است و مارا از اختلاف سطح کشورهای فقیر و غنی آگاهتر ساخته و این به معنی افزایش فقر در جهان نیست، جهانی سازی از آنجه هم اکنون به آن پرداخته می‌شود از اجتماع بازارهای ملی به واسطه بازرگانی و سرمایه‌گذاری بین‌المللی پدید آمده است<sup>(۲)</sup>. این «بین‌الملل» و سطح انتقال کالاها، خدمات، نیروهای کاری و سرمایه را در سراسر جهان افزیش می‌دهد<sup>(۳)</sup>. جهانی سازی امکانات فراوان، آزادی بزرگ و امیدی تو را برای دنیای فقر افراد می‌سازد. پس از شروع موج کتونی جهانی سازی که در سال ۱۹۷۰ آغاز شد مرگ و میر

اطفال در جهان به میزان ۵۰ درصد کاهش یافت، سواد

بزرگسالان<sup>(۴)</sup> درصد افزایش یافت و میلارس ابتدایی بازگشایی شد و در این حال میانگین سطح زندگی مردم در طی ۱۱ سال افزایش یافت. با کاهش مواتع جهانی و ترغیب به تجارت و سرمایه‌گذاری جهانی، این جهانی سازی موتور رشد جهان شد که در کاهش فقر نقش بسزایی داشته است. مطالعات نشان دهنده این موضوع است که کشورهای در حال توسعه با اقتصاد باز، بین سالهای ۱۹۸۰ تا ۱۹۷۰ رشیدی در حدود ۵۰ درصد داشته اند که این رشد با اقتصاد استهانه در حدود کمتر از ۱ درصد بوده است<sup>(۵)</sup>. امروزه ۲۶ کشور در حال توسعه که سه میلیارد نفر از جمعیت جهان را در جوادی دارند از قبیل چین، هند و مکزیک، سیاستهایی را پذیرفتند که شهر و نداتشان را قادر می‌سازد تا از مزایای



جهانی سازی بهره‌مند شوند. در نتیجه اقتصاد آنها به خوبی رشد کرده است. در مقابل، کشورهایی که از مزایای جهانی سازی بهره‌مند نشده‌اند از قبیل ایران، پاکستان و کره شمالی، اقتصادی ایستایادر حال سقوط دارند.<sup>(۲)</sup> آزادی در اقتصاد اصلیترین عامل جهانی سازی موفق است. اصلیترین کلیدهای آزادی در اقتصاد عبارتند از: انتخاب اشخاص، مبادله آزاد، رقابت آزاد و حمایت از اشخاص و سرمایه‌های آنها.<sup>(۳)</sup> دولتها با فراهم آوردن یک ساختار قانونمند برای اقتصادویک سیستم که اجزای کمی دارد تا از سرمایه‌های صحیح اشخاص و قراردادهای منصفانه‌شان حمایت کند، می‌تواند آزادی اقتصادی را رونق بخشد. آنها همچنین با در دسترس قرار دادن اعتبار خوب یا با فراهم آوردن پول رایج که دارای ارزش ثابتی باشد یا با برداشتن موانع استفاده از اعتبارات که شرکتهای خصوصی با دولتی فراهم کرده‌اند، می‌توانند آزادی اقتصادی را رونق بخشنند.

شاخص آزادی اقتصادی در جهان را که مایکل والک در ایستیتو فارسر در کانادا و همچنین نوبل لورانت میلتون فریدمن، رشد و توسعه داده بودند<sup>(۴)</sup> هم‌اکنون ۱۲۳ کشور جهان دارند و ثبات اقتصادی و سیاسی کشورها با این شاخص اندازه‌گیری می‌شود. جدول زیر حدود ۱۲ کشور را مقایسه می‌کند.

بعضی آثار بهره‌گیری از جهانی سازی عبارت است از: بهسازی آموزش، بهبودی کارهای فرهنگی، مدیریت مهارت‌ها و انتقال فناوری اطلاعات و ارتباطات، بهبود بهداشت عمومی و خلاصه یک استاندارد بهتر برای زندگی. بهترین مثال نمونه بالا شرکت مک دونالد است<sup>(۵)</sup> که برای هر منطقه غذایی ویژه‌آن را دارد. این شرکت در مصر مک‌فلافل و در زاپن جلبک دریابی برگ دارد اما در کشور هندوستان هیچ لیست غذایی ندارد. مهمترین عامل جهانی شدنِ موفق این شرکت، کیفیت غذایها، مزه ثابت، خدمات خوب و سریع است.

مثالهای دیگر موفقیت در جهانی سازی، شرکت مایکروسافت است با تحقیقات نرم افزاری و توسعه مراکز، و مرکز خدمات ارتباطات تلفنی شرکت آمریکایی «Tele marketing» و صنایع خدماتی در هند. صنایع آمریکایی می‌توانستند نیروهای کاری تحصیل کرده هند را به کار بگیرند و با آموزش آنان در این کشور در حال توسعه به مقاصدشان دست یابند.

نمونه دیگر، ورود چین به بازار تولید ابیوه دو خدمه‌بازاری الکترونیک است و این چیزی جز نقش قاطع و خوب دولتهای محلی در بهبود جهانی سازی نیست، چین توانت صنایع بزرگ مانند «Sony»، «Panasonic» و «Motorola» را با تولیدات باکیفیت و باصراف کمترین هزینه تولید شکفت‌زده کند.

اگرچه چین و هند جمعیتی بالغ بر ۷۷۰ میلیارد نفر را در خود جای داده‌اند آثار کوتاهی و مثبت جهانی سازی در این دو کشور مهم است. این دستاوردها عبارتند از: اسکان بهتر، آموزشی عالی، فناوری اطلاعات، دسترسی بهتر به دارو، امکانات پر شکنی، زیرساختهای بینه‌شده مانند جاده، حمل و نقل، بهره‌برداری از منابع آب و استفاده بهبیه از آن.

ممکن است مامسئله جهانی سازی را طوری تحلیل کنیم که اتفاقاتی مانند انقلاب صنعتی این جریان را زیسترفت بازدارد. برای مثال بخش بزرگی از تولید کنندگان در خارج از آمریکا به سری برند و تولیدات خوبی دارند. نیروهای کاری آنها باید خود را برای کارهای بزرگتر و تولیدات جدید مبتنی بر تحقیقات تجهیز کنند. باید به مسائلی مانند فروش اینترنتی، تکنولوژی‌های جدید، راهکارهای فروش خوب، ابزارهای و نامتمرکز کردن تولیدات توجه کرد.

جنبه منفی جهانی سازی، حمایت از فرآورده‌های داخلی با وقوع تعریفهای گمرکی و پارانه‌ها و سیاستهای مساعد بازرگانی است که یک کشور توسعه‌یافته در مقابل ورود محصولات وارداتی مواعنی تحمیل می‌کند تا از تولیدات داخلی خود حمایت کند. با وجود این، در عمل باید بررسی شود، مثال ما تعریفهای جدید گمرکی بر فولاد در آمریکاست که آقای بوش رئیس جمهور آمریکا در ماه می سال ۲۰۰۲ وضع کرد. این باعث شد که سرانه تولید داخلی فولاد در آمریکا افزایش یابد اما صنایعی که تولید کنند مصنوعات فولادی و صنایع اتومبیل بودند و فولاد ارزان قیمت وارد می‌کردند. قیمت تولیدات خود را تنها ۲۰ درصد افزایش دادند<sup>(۶)</sup>. هزینه تعرفه گمرکی بوش بالغ بر ۷۲۲ هزار دلار ذخیره ارزی برای هر صنعتی که از فولاد استفاده می‌کرد افزایش دادند<sup>(۷)</sup>. حمایت از تولیدات داخلی کشورهای در حال توسعه خطر بزرگی برای اقتصاد آنهاست<sup>(۸)</sup>. برای مثال وقتی که مستعمره‌های انگلستان از مستعمرگی در آمدند و مستقل شدند بیشتر رهبران این کشورهای تازه استقلال یافته واردات را منع کردند و داعیه «هر چیز را که وارد می‌کردیم باید تولید کنیم» را داشتند. این کشورهای بحران فروافتادند و در نهایت کار، شروع کردند به قرض کردن برای تولید هر آنچه که احتیاج داشتند.

مثال بالا نشان‌دهنده این مطلب است که از طریق جهانی سازی می‌شود رشد اقتصادی جهان را تحسین زد. وقتی هر کشوری به این موضوع توجه داشته باشد که تولیداتی را که می‌تواند به خوبی و در حد بالایی داشته باشد صادر کند و آن را به اندازه‌ای تولید کند که می‌خواهد و کالاهایی را که نمی‌تواند تولید کند وارد کند این، نظریه تبادل است. پس با وجود این، کشورهایی که در عرصه نظریه تبادل تولیداتی دارند، جلوتر از دیگر کشورهای است و آن بدبین معنی است که هر کشور در حال توسعه یا فقر می‌تواند در این عرصه یکسری تولیدات داشته باشد<sup>(۹)</sup>.

بنابراین، جهانی سازی مجموعه‌ای پیچیده از فعالیتهای مهم وابسته است که در بیشتر مواقع با روشهای متفاوت اجرا

می شود<sup>(۶)</sup>. دانیل بل جامعه‌شناس آمریکایی درباره نظریه تبادل می گوید: ملت‌ها برای حل مسائل بزرگ، بسیار کوچکند و برای حل مسائل کوچک نیز بسیار بزرگ‌گند. جهانی‌سازی به سرعت در حال نامتمرکر شدن است و آثار آن در بیشتر کشورهای غربی و غیر‌غربی دیده می شود. در این باره می شود گفت که «Colonization Reserves» یا استعمار معکوس به این معنی که کشورهای غیر‌غربی تحت تأثیر توسعه غرب قرار می گیرند در جهان در حال افزایش است، مثل پدیدار شدن مهندسان هندی در مایکروسافت و فروش برنامه‌های نلوبیزیونی بزرگ در بریتانیا.

دو جنگ جهانی، بزرگترین عامل تزل در برنامه ریزی اساسی همه کشورهایی بود که رهبری جهانی‌سازی امروز را بر عهده دارند<sup>(۷)</sup>. جهانی‌سازی ثابت و مقتدر، به قدرت ثابت مانند آمریکانیاز دارد. حقیقت این است که هیچ دو کشوری از موقعی که باموضوعاتی احتجاج اقتصادی را آغاز کرده باهم نجت‌گیرند، اندما حضور نیرویی مقتدر مانند آمریکا و حامیان آن، برای اعمال قدرت بر تهدید کنندگان جهانی‌سازی مانند عراق و کره شمالی لازم است<sup>(۸)</sup>.

نوبل لورانت جوزف استیگلیتس در کتابش، «جهانی‌سازی و نارضایتیها از آن»<sup>(۹)</sup> از جهانی‌سازی ناموقنی که توانسته در رفع فقر کمکی کند تأسف می خورد. بحران اخیر در آسیا و آمریکای لاتین، عوامل اقتصادی و ثبات آن را در کشورهای در حال توسعه تهدید کرده است. او در این کتاب اشاره می کند به اینکه جهانی‌سازی به خودی خود نه خوب است و نه بد.

یکی از مشکلات جهانی‌سازی که به نظر می رسد، مسئله آزادی ستهاست<sup>(۱۰)</sup>. رشد اقتصادی که با جهانی‌سازی شهرسازی و آزادی رسوم جوامع مستن تیجه بخش خواهد بود، عامل حرکت است. بدین گونه که یک جریان تدریجی به وجود آمده است که از رسم و آین و اصول و قواعدی بهره می گیرد که تسبیت آزاده هارفته است و می تواند بالین مسئله جدید ساز گاری باشد.

مسئله دیگر که خطری بارز است و به جهانی‌سازی حمله می کند مسئله تروریستهای بین‌المللی است که در جای ثابت استقرار ندارند. راجر اسکروتون در کتابش که «غرب و آسایش: جهانی‌سازی و تهدید تروریسم»<sup>(۱۱)</sup> کام دارد هشدار می دهد که ایده جنگ در برابر تروریسم حسابت کمتری برمی انگیزد چون تروریسم یک دشمن نیست بلکه روش دشمن است که برای نبرد با ماباگزیده است.

عامل خطرناک دیگر که بر جهانی‌سازی اثر نامطلوبی گذاشته گسترش بیماریهای واکیر داری است که با مسافرتها انتقال می یابد. جامعه پزشکان بین‌المللی در برابر سرعت انتقال بیماریهای مانند صلوص که در نقاط مختلف جهان مانند بندر بایجنگ چین و هنگ کنگ و تورنتو کانادا شایع شده بود در عالمیه بودند. در دنیای مدرن که در حال جهانی شدن است هم کشورهای فقیر و هم کشورهای سرمایه دار، هر دو به یک نسبت در برابر بیماریهای جدید آسیب پذیرند. بهترین راه رویارویی با این وضعیت، قرنطینه کردن بیماران در مراقبت مشکوک است و نیز محدود کردن رفت و آمد به این مناطق.

امروزه جهانی‌سازی در مسائل دنیای فقیر یاد رئیس اقتصاد جهانی اثربنداشته است و نادیده گرفتن این موضوع نه عملی است نه شایسته و مطلوب. جهانی‌سازی فرمتهای زیادی برای بازدگانی بهتر و دشمنی به بازارها و فناوریها را افزایش داده و سلامت افراد جامعه را پیش تضمین می کند. در عین‌کنی جهانی‌سازی اصل مقابله با رسم غلط اقتصادی است. در ضمن، در سیاستهای جهانی‌سازی باید تجدیدنظر شود و باید از اشتباهات گذشته درس گرفت تا برای رشد دموکراتیک و فراهم ساختن فضای مناسب اکاری از آن استفاده کیم<sup>(۱۲)</sup>. توسعه نباید طوری باشد که بعضی از مردم را پولدار کند و دیگران را در فقر باقی بگذارد. جهانی‌سازی در حال انتقال جوامع و بهبود زندگی عمده کشورهای فقیر است و فرصت تحصیلات و سلامت جامعه را به همه می دهد. لازم است کشورهای توسعه یافته در این زمینه رسوم خود را بین‌المللی کرده و آن را به سازی کنند. در ضمن، کشورهای ثروتمند التزام داشته باشند به اینکه کشورهای فقیر را باری دهند.

## منابع

1. "A World of Good", Online Articles About Globalization, A World Connected, July 10, 2002, p 1.
2. John Manzella, "Globalization's Effects", Online Articles About Globalization, A World Connected, September 1, 2002, p 1.
3. "Globalization Terms and Definitions", A World Connected, 2003, p 3.
4. "Economic Freedom of the World: 2002 Annual Report", The Fraser Institute, Canada, 2002, pp 5, 11.
5. Radley Balko, "Globalization & Culture: Americanization or Cultural Diversity?", Backgrounder, A World Connected, 2003, pp 3, 5.
6. Stephen Spruill, "Protectionism" Tariff, Subsidies, and Trade Policy", Backgrounder, A World Connected, 2003, pp 2, 3.
7. Brink Lindsey, "Against the Dead Hand: The Uncertain Struggle for Global Capitalism", John Wiley & Sons, New York, 2001.
8. Anthony Giddens, "Runaway World: How Globalization is Reshaping Our Lives", Routledge, New York, 2000, pp 30, 31, 34.
9. Thomas L. Friedman, "The Lexus and the Olive Tree", Farrar, Straus & Giroux, New York, 1999, p 373.
10. Joseph E. Stiglitz, "Globalization and Its Discontents", W.W. Norton & Company, New York, 2002, pp 6, 247-252.
11. Roger Scruton, "The West and the Rest: Globalization and the Terrorist Threat", ISI Books, Wilmington, DE, 2002.
12. Peter Singer, "One World" The Ethics of Globalization", Yale University Press, New Haven, CT, 2002.